

TRANSPOFIX

91006279

TRANSPOFIXTISAX
ISO 9001
ISO 14001

TRANSPOFIX GmbH · Industriepark Erasbach B 9 · D-92334 Berching
Magna PT
S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT - 70026 MODUGNO (BA)

Lieferschein

Vorgangsnummer 18397
Belegnummer 2026-29675
Datum 06.05.2026
Kundennummer 32077
Bearbeiter Grbic Domenika

Bitte bei allen Rückfragen angeben!

Auftraggeber:

Magna PT
S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT - 70026 MODUGNO (BA)

Rechnungsanschrift:

Magna PT
S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT - 70026 MODUGNO (BA)

Versandart	Spedition	Unsere UStIDNr	DE193889705
Lieferbedingung	DAP	Unsere SteuerNr	
Bezug	Auftragsbestätigung 2026-43073	Ausländ. StNr	
Ihr Zeichen		Ihre UStIDNr	IT04886850728
Ihr Beleg	4500727133		

Es gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen, einzusehen unter www.transpofix.de/aqb
- Die Ware bleibt bis zur vollständigen Bezahlung unser Eigentum.

Pos.	Bezeichnung	Termin	Menge
	Ansprechpartner: Paolo Gigli		
1	TX-13001 MfM---1353 - Serie	06.05.2026	100 Stk

Ware erhalten:
goods received: signature / Unterschrift Fahrer

shipment company / Spedition

reg. number / aml. Kz

geladen:
loaded: Transpofix

Ware erhalten:
goods received: signature customer/ Unterschrift Kunde

Nov. 489076 3196

MAGNA
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.A. 04886850728

TRANSPOFIX TRANSPORTHILFSMITTEL- UND BODENBELÄGE-HERSTELLUNG - UND VERTRIEBS- GMBH

Geschäftsführer:
Michael Bayerl
Registergericht Nürnberg: HRB 15446

Fon: +49 (0) 8462 9425-0
Fax: +49 (0) 8462 9425-10
E-Mail: info@transpofix.de
Net: www.transpofix.de

Raiffeisenbank Kreis Kelheim eG
IBAN: DE32 75069014 0000 115630
SWIFT (BIC): GENODEF1ABS

HypoVereinsbank Neumarkt
IBAN: DE36 76020070 0351 250577
SWIFT (BIC): HYVEDEMM460

Oberbank AG
IBAN: DE39 7012 0700 1611 1377
SWIFT (BIC): OBKLD6MX

Rubryki obwiedzione łusymy liniami wypełnia przewoźnik
Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen von Frachtführer ausgefüllt werden.
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier

19+20+22
włącznia oraz
inclusive and

1-15
Do wypełnienia pod odpowiedzialnością nadawcy
Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders
To be completed on the sender's responsibility

1 Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (name, address, country) TRANSpofix Transporthilfsmittel- und Bodenbeläge- Herstellungs- und Vertriebs- GmbH Industriepark Erasbach 89 • 92334 Berching Tel.: 084 62/94 25-0 Fax: 084 62/94 25-10			MIEDZYNARODOWY SAMOCHODOWY LIST PRZEWOZOWY NR INTERNATIONALER FRACHTBRIEF No. INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE  Niniejszy przewóz podlega postanowieniom konwencji o umowie międzynarodowej przewozu drogowego towarów (CMR) bez względu na jakąkolwiek przeciwną klauzulę. Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegen- teiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengüterverkehr (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the international Carriage of goods by road (CMR)																																					
Magna PT Odbiorca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Empfänger (Name, Anschrift, Land) Via dei Ciclamini, 4 IT - 70026 MODUGNO (BA)			16 Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (name, address, country) LLV 5997A / LLV 94742 LLV 95414																																					
Magna PT Miejsce przeznaczenia (miejscowość, kraj) Bestimmungsort des Gutes (Ort, Land) Place of delivery of the goods (place, country) IT - 70026 MODUGNO (BA)			17 Kolejni przewoźnicy (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive carriers (name, address, country) "ARTMICH" Malgorzata Karwowska 21-400 Łuków, ul. Południowa 30 tel. +48 693 886 825, +48 605 999 783 NIP PL 825-166-32-16 REGON 030950630																																					
8 Taśma / Data przejęcia (miejscowość, kraj) Taube / Datum der Übernahme (Ort, Land) Place and date of taking over (place, country) 30-04-2026 TRIMCO sp. z o.o. 87-500 RYPIN, MARIANKI 59 PL 8921481961 www.trimco.pl tel (+48) 54 280 6300			18 Zastrzeżenia i uwagi przewoźnika Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Carrier's reservations and observations POL/051/6717																																					
5 Załączono dokumenty Beigefügte Dokumente Documents attached LIEFERSCHEIN: 2026-29675																																								
6 Cechy / numery Kennzeichen und Nummern Marks and numbers 100 Stk.		7 Ilość sztuk Anzahl der Packstücke Number of packages Artikel Nr.: TX-13001 MfM---1353		11 Waga brutto w kg Bruttogewicht in kg Gross weight in kg 18.500 Kg.																																				
10 Nr statystyczny Statistiknummer Statistical number		12 Objętość w m ³ Umfang m ³ Volume in m ³																																						
13 Instrukcje nadawcy Anweisungen des Absenders Sender's Instructions			19 Postanowienia specjalne Besondere Vereinbarungen Special agreements																																					
14 Postanowienia odnośnie przewoźnego Frachtzahlungsanweisungen Instruction as to payment for carriage ☐ Przewoźne zapłacone / Fret / Carriage paid ☐ Przewoźne nieopłacone / Unfret / Carriage forward			<table border="1"> <tr> <th>20</th> <th>Do zapłaty Zu zahlen vom To be paid by</th> <th>Nadawca Absender Sender</th> <th>Waluta / Währung / Currency</th> <th>Odbiorca Empfänger Consignee</th> </tr> <tr> <td>Przewoźne Fracht Carriage charges</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Bonifikaty Ermäßigungen Reductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo Zwischensumme Balance</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dopłaty Nebengebühren Suppl. charges</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Koszty dodatkowe Sonstiges Miscellaneous</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Razem Gesamtsumme Total to be paid</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>			20	Do zapłaty Zu zahlen vom To be paid by	Nadawca Absender Sender	Waluta / Währung / Currency	Odbiorca Empfänger Consignee	Przewoźne Fracht Carriage charges					Bonifikaty Ermäßigungen Reductions					Saldo Zwischensumme Balance					Dopłaty Nebengebühren Suppl. charges					Koszty dodatkowe Sonstiges Miscellaneous					Razem Gesamtsumme Total to be paid				
20	Do zapłaty Zu zahlen vom To be paid by	Nadawca Absender Sender	Waluta / Währung / Currency	Odbiorca Empfänger Consignee																																				
Przewoźne Fracht Carriage charges																																								
Bonifikaty Ermäßigungen Reductions																																								
Saldo Zwischensumme Balance																																								
Dopłaty Nebengebühren Suppl. charges																																								
Koszty dodatkowe Sonstiges Miscellaneous																																								
Razem Gesamtsumme Total to be paid																																								
21 Wystawiono w Established in MARIANKI PL 30-04-2026			15 Zapłata / Rückerstattung / Cash on delivery																																					
22 TRANSpofix Transporthilfsmittel- und Bodenbeläge- Herstellungs- und Vertriebs- GmbH Industriepark Erasbach 89 • 92334 Berching Tel.: 084 62/94 25-0 Fax: 084 62/94 25-10			23 "ARTMICH" Malgorzata Karwowska 21-400 Łuków, ul. Południowa 30 tel. +48 693 886 825, +48 605 999 783 NIP PL 825-166-32-16 REGON 030950630																																					
24 Przesłano otrzymaniu / Gut empfangen / Good received Miejsowość / Ort / On / Place / On / Podpis i stempel nadawcy / Unterschrift und Stempel des Absenders / Signature and stamp of the sender MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT - 70026 MODUGNO (BA)			24 Przesłano otrzymaniu / Gut empfangen / Good received Miejsowość / Ort / On / Place / On / Podpis i stempel nadawcy / Unterschrift und Stempel des Absenders / Signature and stamp of the sender MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT - 70026 MODUGNO (BA)																																					

* W przypadku przewozu towarów niebezpiecznych, oprócz ewentualnego posiadania zaświadczenia, należy podać w ostatnim wierszu: klasę, liczbę oraz, w danym przypadku, literę.
 * Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, sowie gegebenenfalls der Buchstabe.
 * In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.